



D PHARMA 2ND YEAR

COMMUNITY PHARMACY & MANAGEMENT

***LABELLING OF DISPENSED
MEDICINES***

2026-27





Labelling of Dispensed Medicines

वितरित दवाओं की लेबलिंग



After dispensing the medicine into a container, a label must be attached by adhesive. The label is a critical source of information for the patient and must contain specific details to ensure they understand how to use the medication safely and effectively.



दवा को एक कंटेनर में वितरित करने के बाद, चिपकने वाले पदार्थ द्वारा एक लेबल लगाया जाना चाहिए। लेबल रोगी के लिए जानकारी का एक महत्वपूर्ण स्रोत है और इसमें यह सुनिश्चित करने के लिए विशिष्ट विवरण होना चाहिए कि वे दवा का सुरक्षित और प्रभावी ढंग से उपयोग करना समझते हैं।

Information on a Label

एक लेबल पर जानकारी

The label must contain the following information for a better understanding of the patient:

रोगी की बेहतर समझ के लिए लेबल में निम्नलिखित जानकारी होनी चाहिए:

1

Name of the Prescription: Must match the prescriber's term (e.g., Piperazine Citrate Elixir IP). For non-official preparations, the dosage form should be labeled (e.g., The Mixture).

प्रिस्क्रिप्शन का नाम: यह चिकित्सक द्वारा लिखे गए नाम से मेल खाना चाहिए (जैसे, Piperazine Citrate Elixir IP)। गैर-आधिकारिक तैयारियों के लिए, डोजेज फॉर्म का उल्लेख किया जाना चाहिए (जैसे, The Mixture)।

2

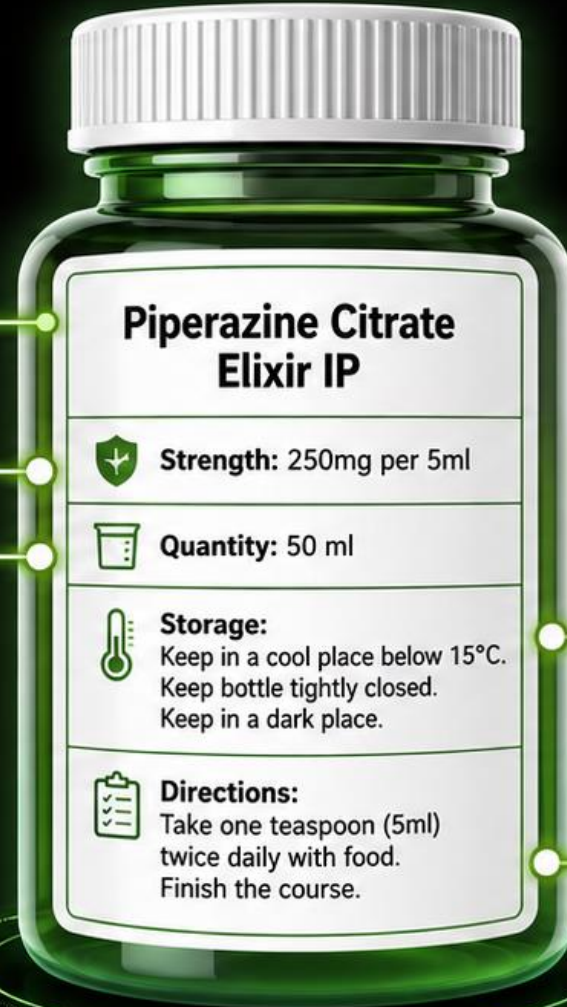
Strength of the Medicine: The concentration of the active ingredient (e.g., each 5ml contains 250mg).

दवा की शक्ति: सक्रिय घटक की सांद्रता (जैसे, प्रत्येक 5 ml में 250 mg होता है)।

3

Quantity Supplied: The total amount in the container (e.g., 4 tabs, 50 ml).

प्रदान की गई मात्रा: कंटेनर में कुल मात्रा (जैसे, 4 टैबलेट, 50 ml)।



4

Storage Conditions: Critical instructions to maintain drug efficacy.



Temperature: 'Keep in a cool place' (below 15°C) or 'Store at 2 to 8°C' (e.g., Insulin).



Humidity: 'Keep the bottle tightly closed' for powders, tablets, capsules.



Light: 'Keep in a Dark place' for light-sensitive drugs.

भंडारण की स्थितियाँ: दवा की प्रभावकारिता बनाए रखने के लिए महत्वपूर्ण निर्देश।



तापमान: 'ठंडी जगह पर रखें' (15°C से कम) या '2 से 8°C पर स्टोर करें' (जैसे, इंसुलिन)।



आर्द्रता: पाउडर, टैबलेट और कैप्सूल के लिए 'बोतल को अच्छी तरह बंद रखें'।



प्रकाश: प्रकाश-संवेदनशील दवाओं के लिए 'अंधेरी जगह पर रखें'।

5

Patient Instructions: A clear transcription of the 'Sig.' from the prescription.

रोगी के निर्देश: प्रिस्क्रिप्शन में लिखे गए 'Sig.' का स्पष्ट रूपांतरण।



Common Storage Conditions for Medicines

दवाओं के लिए सामान्य भंडारण की स्थितियाँ

 Storage Condition (भंडारण की स्थिति)	 Temperature / Condition (तापमान / स्थिति)	 Instruction (निर्देश)
 Cool Place (ठंडी जगह)	Around 15°C (लगभग 15°C)	“Keep in a cool place” “ठंडी जगह पर रखें”
 Cold Place / Refrigerator (ठंडी जगह / रेफ्रिजरेटर)	2°C to 8°C (2°C से 8°C)	“Store at 2–8°C” “2–8°C पर संग्रहित करें”
 Air Tight Containers (हवाबंद कंटेनर)	Powders, Tablets, Capsules (पाउडर, टैबलेट, कैप्सूल)	“Keep bottle tightly closed” “बोतल को रुसकर बंद रखें”
 Light Protection (प्रकाश से सुरक्षा)	Light-sensitive drugs (प्रकाश-संवेदनशील दवाएं)	“Keep in a dark place” “अंधेरी जगह में रखें”

Main and Ancillary Labels



मुख्य और सहायक लेबल



i

The labeling of a dispensed medication consists of two primary types of labels: the **Main Label** and the **Ancillary Label**. Both are crucial for providing comprehensive information to the patient.



i

वितरित दवा की लेबलिंग में दो प्राथमिक प्रकार के लेबल होते हैं: **मुख्य लेबल** और **सहायक लेबल**। दोनों ही रोगी को व्यापक जानकारी प्रदान करने के लिए महत्वपूर्ण हैं।

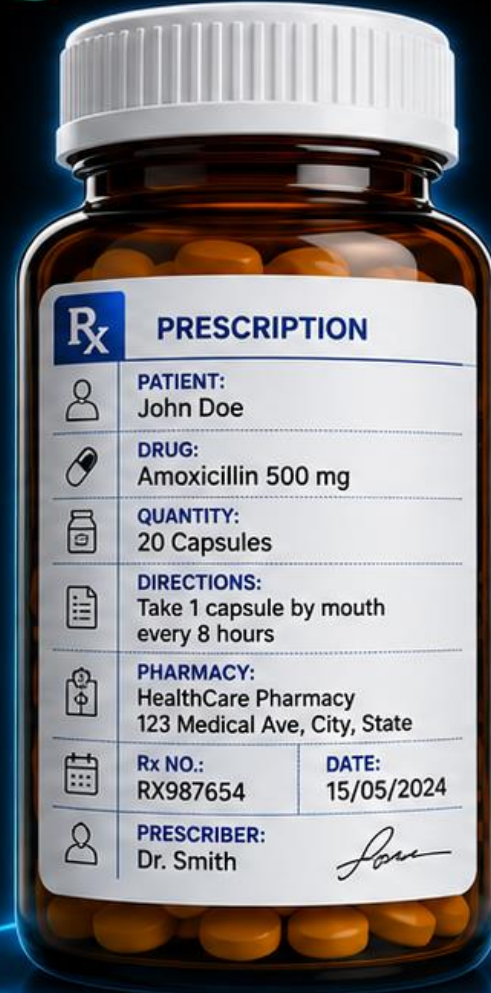
Main Label

मुख्य लेबल



Main Label:

The main label, also referred to as the prescription label or dispensing label, is the primary label affixed to the medicine container. It is a written, printed, or graphic matter that contains all the essential legal and therapeutic information. The purpose of the main label is to identify the drug contents, the patient it is intended for, and to state the specific instructions for its administration, dosage, and storage. It includes details such as the patient's name, the drug name and strength, the quantity, directions for use (Signatura), the pharmacy's name and address, the prescription number, the date of dispensing, and the prescriber's name.



मुख्य लेबल:

मुख्य लेबल, जिसे प्रिस्क्रिप्शन लेबल या डिस्पेंसिंग लेबल भी कहा जाता है, दवा के कंटेनर पर लगाया जाने वाला प्राथमिक लेबल है। यह एक लिखित, मुद्रित या ग्राफिक मामला है जिसमें सभी आवश्यक कानूनी और चिकित्सीय जानकारी होती है। मुख्य लेबल का उद्देश्य दवा की सामग्री, उस रोगी की पहचान करना है जिसके लिए यह है, और इसके प्रशासन, खुराक और भंडारण के लिए विशिष्ट निर्देश बताना है। इसमें रोगी का नाम, दवा का नाम और शक्ति, मात्रा, उपयोग के लिए निर्देश (सिग्नेचर), फार्मसी का नाम और पता, प्रिस्क्रिप्शन नंबर, वितरण की तारीख और प्रिस्काइबर का नाम जैसे विवरण शामिल होते हैं।



ANCILLARY LABEL



An **ancillary label**, also called an auxiliary, cautionary, or advisory label, is an additional label added to a dispensed medication package by the pharmacist.



Its **purpose** is to provide supplementary instructions, warnings, or precautions that are not included in the main directions but are important for the safe and effective use of the medication.



These labels are often **brightly colored** and use simple phrases or pictograms to draw the patient's attention.



Examples of Ancillary Labels



AVOID DIRECT SUNLIGHT
धूप से बचाएँ



TAKE AFTER FOOD
भोजन के बाद लें



MAY CAUSE DROWSINESS
नींद आ सकती है,
वाहन न चलाएँ



NOT SAFE IN PREGNANCY
गर्भावस्था में सुरक्षित नहीं



STORE IN A COOL PLACE
ठंडी जगह पर रखें



सहायक लेबल



एक **सहायक लेबल**, जिसे चेतावनी या सलाह लेबल भी कहा जाता है, फार्मासिस्ट द्वारा वितरित दवा पैकेज में जोड़ा गया एक अतिरिक्त लेबल है।



ये लेबल अक्सर **चमकीले रंग** के होते हैं और रोगी का ध्यान आकर्षित करने के लिए सरल वाक्यांशों या पिक्चोग्राम का उपयोग करते हैं।



इसका उद्देश्य पूरक निर्देश, चेतावनियाँ या सावधानियाँ प्रदान करना है जो मुख्य निर्देशों में शामिल नहीं हैं लेकिन दवा के सुरक्षित और प्रभावी उपयोग के लिए महत्वपूर्ण हैं।

सहायक लेबल के उदाहरण



धूप से
बचाएँ



भोजन के
बाद लें



नींद आ
सकती है,
वाहन न चलाएँ



गर्भावस्था में
सुरक्षित नहीं



ठंडी जगह
पर रखें

ANCILLARY LABEL



An ancillary label, also called an auxiliary, cautionary, or advisory label, is an **additional label** added by the pharmacist.



Purpose

Provides supplementary instructions, warnings or precautions for safe and effective use.



Brightly
Colored



Simple Phrases



Pictograms

सहायक लेबल



एक सहायक लेबल, जिसे चेतावनी या सलाह लेबल भी कहा जाता है, फार्मासिस्ट द्वारा दवा पैकेज में जोड़ा गया एक **अतिरिक्त लेबल** है।



उद्देश्य

मुख्य निर्देशों में शामिल नहीं होने वाली पूरक जानकारी, चेतावनियों या सावधानियों प्रदान करना।



चमकीले
रंग



सरल वाक्यांश



पिक्टोग्राम



ANCILLARY LABEL EXAMPLES



सहायक लेबल के उदाहरण

1		"Shake well before use" (for suspensions)	1		"उपयोग से पहले अच्छी तरह हिलाएं" (सस्पेंशन के लिए)
2		"For external use only"	2		"केवल बाहरी उपयोग के लिए"
3		"May cause drowsiness"	3		"इससे उनींदापन हो सकता है"
4		"Do not drink alcohol"	4		"शराब न मिएं"
5		"Take with food or milk"	5		"भोजन या दूध के साथ लें"
6		"Swallow Whole, Do not crush or Chew"	6		"पूरा निगलें, कुचलें या चबाएं नहीं"
7		"Store in a refrigerator. Do not freeze."	7		"रेफ्रिजरेटर में स्टोर करें। फ्रीज न करें।"
8		"Finish all this medication" (for antibiotics)	8		"इस पूरी दवा को समाप्त करें" (एंटीबायोटिक्स के लिए)



Pictograms

पिक्टोग्राम (चित्रलेख)



EN

Using pictograms on medication labels has significantly **boosted patients' understanding** of drug administration. Pictograms are simple graphic images that visually convey important **cautions, instructions, and warnings**. They make complex information easier to understand by **breaking down language barriers**. This is especially helpful for patients with **low literacy, visual impairments**, or those who speak a **different language** from the pharmacist. By providing **universal symbols**, pictograms ensure that **critical safety messages** are communicated **effectively to all patients**.



HI

दवा के लेबल पर पिक्टोग्राम का उपयोग करने से रोगियों में दवा प्रशासन की **समझ में काफी वृद्धि** हुई है। पिक्टोग्राम सरल ग्राफिक छवियां हैं जो **महत्वपूर्ण चेतावनियों, निर्देशों और सलाह** को दृष्टिगत रूप से संप्रेषित करती हैं। वे **भाषा की बाधाओं** को तोड़कर जटिल जानकारी को समझना आसान बनाते हैं। यह विशेष रूप से **कम साक्षरता** वाले, **दृष्टिबाधित**, या फ़ार्मासिस्ट से **अलग भाषा** बोलने वाले रोगियों के लिए सहायक है। **सार्वभौमिक प्रतीक** प्रदान करके, पिक्टोग्राम यह सुनिश्चित करते हैं कि **महत्वपूर्ण सुरक्षा संदेश** सभी रोगियों तक **प्रभावी ढंग से पहुंचे**।





@PharmacyIndiaLive



Long Answer Questions –

Ques1: Define a prescription and describe its different parts in detail with a neat, labelled diagram.

प्रश्न1: एक दवा की पर्ची को परिभाषित करें और एक साफ, नामांकित आरेख के साथ इसके विभिन्न भागों का विस्तार से वर्णन करें।



Download Pharmacy India Mobile App from Play Store





@PharmacyIndiaLive



Long Answer Questions –

Ques2: Explain the complete process of handling a prescription in a community pharmacy, from receiving to dispensing

प्रश्न2: एक सामुदायिक फार्मसी में दवा की पर्ची को प्राप्त करने से लेकर वितरित करने तक की पूरी प्रक्रिया की व्याख्या करें।



Download Pharmacy India Mobile App from Play Store





@PharmacyIndiaLive



Long Answer Questions –

Ques3: What are dispensing errors? Discuss the common causes of such errors and elaborate on the strategies to minimize them.

प्रश्न3: वितरण त्रुटियां क्या हैं? ऐसी त्रुटियों के सामान्य कारणों पर चर्चा करें और उन्हें कम करने की रणनीतियों पर विस्तार से बताएं।



Download Pharmacy India Mobile App from Play Store





@PharmacyIndiaLive



Long Answer Questions –

Ques4: Discuss the legal requirements for a valid prescription in India.

प्रश्न4: भारत में एक वैध दवा की पर्ची के लिए कानूनी आवश्यकताओं पर चर्चा करें।



Download Pharmacy India Mobile App from Play Store





@PharmacyIndiaLive



Long Answer Questions –

Ques5: 5. What is the importance of labelling dispensed medicines? Describe the information contained on main and auxiliary labels

प्रश्न5: वितरित दवाओं पर लेबल लगाने का क्या महत्व है? मुख्य और सहायक लेबलों पर निहित जानकारी का वर्णन करें।।



Download Pharmacy India Mobile App from Play Store





STAR BTEUP

2ND YEAR CHAPTER WISE QUESTION
BANK & SOLVED PAPERS



ORDER
NOW!



CASH ON
DELIVERY

AVAILABLE ON

amazon Flipkart



6395596959
8006781759



COD AVAILABLE ON



Contact for any Query - 6395596959



PHARMACY INDIA
www.pharmacyindia.co.in



COD AVAILABLE ON



Contact for any Query - 6395596959



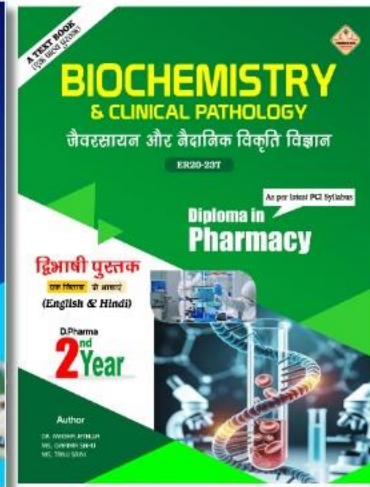
PHARMACY INDIA
www.pharmacyindia.co.in



D.Pharma 2nd year

Bilingual Book (द्विभाषी पुस्तक)

As per the
PCI Syllabus
ज.सी.आई. पाठ्यक्रम के
अनुसार



CASH ON

DELIVERY

AVAILABLE ON

amazon

Flipkart





DOWNLOAD PHARMACY INDIA
MOBILE APP
FROM PLAY STORE

DAILY UPDATES
जुड़िए PHARMACY INDIA
के साथ.....

WHATSAPP & TELEGRAM SE JUDNE KE
LIYE QR CODE KO SCAN KAREIN



THANK

YOU!

